

Ese de trei ori in septimana: Mercuri-a, Vineri-a si Dominica, candu o cõla intrãga, candu numai diumetate, adeca dupa momentulu impregiuraziloru.

**Pretulu de pnenumeratiune:**

pentru Austria:	
pe ann intregu	8 fl. v. a.
diometatu de ann	4 " "
patrariu	2 " "
pentru Romania'a si strainetate:	
pe ann intregu	16 fl. v. a.
diometate de ann	8 " "
patrariu	4 " "

# ALBINA.

Prenumeratiunile se facu la toti dd. coorespondenti a-i nostri, si d'adrepulu la Redactiune Josefstadt, Langegasse Nr. 43, unde suntu a se adresa si coorespondentiile, ce privescu Redactiunea, administratiunea sau editura; agate vor fi nefrancate, nu se vor primi era cele anonime nu se vor publica.

Pentru anuuncie si alte comunicatiuni de interesu privat — se raspunde cate 7 cr. de linie repetirile se facu cu pretiu scadutu. Pretiulu timbrului cate 30 cr. pent. una data, se antecipa.

**Viena 29 aprilie/11 maiu 1869.**

Milanu, copilulu principe alu Serbiei, a facutu o caletoria prin tiãra, intimpinandu pretotindenea unu entusiasmu fõrte mare, era domineca returnã in capital'a sa Belgradu.

Candu caletoresce cate unu domnitoriu, nu lipsescu comentariile politice, neci chiar de-ar fi minorãnu si sub reginti'a altor'a, buna õra cum e Milanu. A caletoritulu, a fostu entusiasmu: eca evinementu de importantia politica!

Dar ce va se dica acea caletoria si ce acelu entusiasmu?

Domnitoriulu care vre se castige amõrea supusiloru sei, caletoresce si se invertesce a dese ori pintre densii ca se aiba urechi'a aprõpe la dorintiele loru. Celu ce nu e securu d'a potã castigã amõre, cãrca se aiba respectu, si deci recurge la unu medilocu, recomandat de diplomati si practicatu cam de 400 de ani, este mediloculu: d'a se aretã numai rare ori intre supusi. Raritatea — dicu densii — inspira curiositate si respectu. Si in adeveru, poporulu cugeta, precum canta poetulu nostru Sionu:

Totu ce-i rar, cu noredintiare,  
Este lucru seumpu si bunu.

Astfelu domnitoriulu devine *bun*; era daca poporulu are veri o suferintia, si-splia caus'a asiã, cum e dica'lã iusãca: „Ddieu e prã sus, era Imperatulu e prã departe; numai de aceea ne belescu diregatorii.“

Candu odata domnitoriulu vine intre densii, supusii multiamiti l'intimpina cu entusiasmu ca se-si arete recunoscinti'a pentru indestularea loru. Supusii neindestuliti se bucura asidere cã domnitoriulu nu mai e prã departe ci aprõpe intre densii, mergu a-lu intimpinã cu entusiasmu pentru ca lingusindu-lu se-i dobandãca bunavointi'a carea se-i scape din ghiarele apesatoriloru.

Asiã se face cã domnitorii intimpina pururea entusiasmu, strigari de „se traãca“, si candu poporulu e indestulitu si candu e neindestultu. Ministrii apoi, i dicu cu ostentatiune: „Ce buieci sunt, vedi Mari'a Ta? dac'ar fi flamendi, n'ar potã strigã!“

Domnitorii, petrunsi la inima de atate semne de aderintia, suridiendu multiamescu in drãpt'a si in stang'a, si nu unulu si-va fi dicendu intru sine: „Ce ovatiuni grandioãse, ce fatia frumõsa mi facu aceste mie naintea veciniloru si contimpuraniloru si naintea istoriei! — Ce ferice sum!“

Pentru acestu cuventu, desã scimu pretiul entusiasmulu carecu se intimpina veri unu domnitoriu, totusi de catu la entusiasmu noi mai multu tienemu la aceea ca domnitoriulu se caletorãca a dese ori, se nu fie raritate intre supusi.

Caletoriile dese sunt garantia mai buna de catu entusiasmulu celu rar. Daca cutare domnitoriu scie intrunã si caletoriile dese si entusiasmulu, buna õra casã M. S. Carolu I septeman'a trecuta in districtele de preste Milcovu si in Iasi, — atunci a umplutu cu demnitate tãte rubricile din testimoniulu unui principe popularu si straduatoriu d'a ferici pre supusii sei.

Se sperãmu cã fratii nostri serbi vor avã fericirea d'a dobandã in Milanu unu bunu domnu care se-i cerceteze a dese candu va ajunge se fie de capulu seu in fruntea regimulu. Entusiasmulu serbescu, daca nu insãmna acãsta sperantia, altu ceva nu potã insemnã. Cãci Milanu n'a lucratu anca nemica; era serbii nu apartienu la acele natiuni cari sunt bune bucurõse daca principii nu lucru n mica, numai se nu le lovãca.

## Unu pasu necesariu.

(Inchciare.)

II. Celu ce a primitu doctrin'a: „Se iubesci pe deapropãle teu casã pre tine insuti“, a primitu intrãga religiunea crestina, cãci s'a supusu devisei ce o propaga.

In tocm'a deputatii natiionali cei 10 insi de la diet'a din Pesta, candu subscrisera o „politica natiunala“ si „solidaritate“, au subscrisu si primitu intrãga program'a adunantiei natiionali de la Temisiõra, carea anca are numai scopulu acest'a; si daca e mai voluminõsa, caus'a

fu cã indegetã si cateva din medilõcele necesarie spre acestu scopu.

Diserãmu inadinsu „cateva din medilõce“, cãci a completã list'a tuturor medilõceloru nedispensabile, necesarie si folositorie, — aterna de la zelulu si intieleptiunea membriloru clubulu.

Nu sufera indoiãla, densii ni-o vor completã. Inceputulu s'a facutu, s'a pusu fundamentu bunu. „Celu ce incepe lucrulu bine — dice unu proverbiiu italianu — l'a sfarsitu dejã de diumetate.“

Acestu inceputu bunu, si devotamentulu celor'a ce ni l'au creatu, — ni sunt tãta garanti'a realisarii sperantieloru nõstre.

Asiã este, sperantiele nõstre sunt indreptate mai cã eschisivaminte catra deputatii nostri, cãci tãte cele lalte terenã, — daca nu ni-su de totu inchise — ni sunt restrinse mare parte.

In ministeriu predomnescu ungurii si interesulu ungurescu, — la municipie ungurii si interesulu ungurescu au partea leului, — in armat'a de tiãra adia spiritulu ungurescu, — prin corpulu oficialiloru se manifestã tendinti'a unguresca, — in legea pentru natiunaltati se inarticulãca egemoni'a unguresca, — in legea electoralã se esprime suprematãa unguriloru, — intru institutiunea casei boieresci si in cate altele se sustiene prevalinti'a elementulu ungurescu sel. Pretotindenea totu ungurii. Nõca e ni-a remasu? Este numai clubulu celoru 10 ablegatii! Catra acest'a privesce o natiune intrãga de preste trei miliõne de suflete, cãci este singurelu care esprime sentimintele si durerile nõstre, ni este unic'a stãua de sperantia.

Unu clubu numai de cati-va insi, se supõrte sarcinele unei natiuni intregi? Asiã, si acum neci se potã altmintre. Intr'adeveru este o sarcina, unu opu giganticu, dar ne incredemu aceloru barbati, cã nu vor permite ca valõrea loru se fie inferiõra opului!

Cu acãsta incredere acceptãmu lupt'a, de la carea sperãmu salvarea onoriu, restituirea disciplinei natiunali si satisfacerea interesulu nostru.

Onõrea ni e salvata in momentulu,

candu deputatii nostri vor insirã tãte nedreptãtirile cate ni se facu, si vor aretã de a rondulu tãte institutiunile cate s'au creatu spre egemonisarea nõstra, pretin-diendu dreptate. Dovedindu contrariiloru cã li-au preceptutu tendintiele reutaciõse, ii vor constringe a recunõsca onõrea ce se cuvine unui poporu preceptutu.

Dorintiele si pretensiunile, findu de la natur'a loru mai vertosu lucruri abstracte, anevõia se popularisãca de ajunsu in massele poporulu, cãci acest'a desã le sentiesce, totusi cu greu pronuncia ceea ce nu este lucru concretu: pentru religiune, lui i trebue icõna, pentru principie i trebue se auda de fapte sel. La fapte dar, la lupta chiamãmu pre deputatii nostri. Prin lupta vor dã pretensiuniloru natiunali pasiunea nobila, limbagiulu ce li se cuvine, li vor dã forma concreta in catu poporulu intregu se potã dice: eca-le!

Candu miliõne vor dice: eca-le! — va fi dovãda cã miliõne le vedu si le intielegu. Catu de reutaciosu ar fi contrariulu, totu nu potã avã mare curagiu d'a nedreptãti ori d'a amãgi atunci, candu scie cã-lu vedi si-lu intielegi.

I. ordinea a dõu'a sperãmu de la lupt'a deputatiloru nostri restituirea disciplinei natiunali. Natiunile, partiele politice, sunt casã armatele: in timpu de pace si la defensiune, puterile li se tangescu, ordinea sufere; dar candu trecu la ofensiune, li se urca curagiulu, si cu acest'a cresce devotamentulu si disciplin'a. In sesiunea trecuta deputatii nostri tieneau mai multu la defensiune, deci erã naturalu ca estimpu, dupa sesiune puterile si ordinea se incãpa a scadã, se ni se inmultiesca renegatii precum n'a mai fostu neci odata. Diserãmu cã erã naturalu, am si prevediut'o si spus'o in articolu nostru: „La anulu nou.“ De aceea ne-am acceptã la o ofensiva din partea deputatiloru natiunali contra fiecãrei institutiuni egemonisatorie a nume, si contra tuturor nedreptãtiriloru.

Inainte pre acãsta cale, nu se va potã lungu timpu ca pretensiunile nõstre se se manifeste totu numai in lupte,

## FOISIÕRA.

### Necesitatea conferintieloru invetiatoresci.

Cunõscu o institutiune la noi, menita a promovã interesele scõlei nõstre populare. Acãsta frumõsa si folositoria institutiune avemu s'o multumimu numai Ese. Sale prã bunulu nostru Metropolitu Andrei. Este alu cincile anu: de candu asta institutiune prospãra si garanta perfectiunarea invetiatoriloru din scõlele nõstre populare; — de candu am inceputu a trafã noi, invetiatorii, ca invetiatorii; — de candu reprezentantii instructiunei nõstre natiunali au gasitu unu terenu d'a se pronuncia si ei liberu a supr'a problemelor de educatiune. Toti invetiatorii interesati de chiamarea loru cunõscu si aprõba importantia conferintieloru din cestiune. Mi s'a intemplat totusi se audu cu urechile mele de la cate cineva, cã, cine merge la conferintie, este unu noseriosu, fiinducã totulu, ce se pertractãca acolo, sunt numai flecarfi, este numai timpu perdutu. Cu bucuria inãstrebue se constatã, cãdupa esperintia mea, multa pucina, numerulu acelor'a este prã micu si apoi „o brõsca nu face lacu.“ — Dar pentru unu invetiatoriu, care se interesãca de chiamarea sa, conferintiele invetiatoresci sunt

dejã o necesitate imperiõsa, care cu atãta devine mai sentitõria: cu catu romanii au mai multa nevoia de *carte si lumina*. Scurta este victi'a si grea este chiamarea unui invetiatoriu, grea este manier'a d'a cresce pre õmeni. Si chiar din punctulu de vedere alu importantiei acestei cestiuni ce ne preocupa, trebue se muncimu, catu potemu de buna õra. Art'a nõstra d'a cresce tinãrãca, este si cea mai lunga si cea mai grea. Si cum se nu fia grea o astufeliu de opera: candu sujetulu ei este nevedutu, este spiritulu de unu imensu necuprinsu, de o nemarginita profunditate? Pentru cã cine din moritori a potutu vr'o data se scruteze pana in fondu fiintãa umana? Ea ascunde in sine o mare bogatã, numerõse sorginti de germeni si aplecari spre cele mai maretic lucruri, cari grigite si conduse intieptiesce potu radicã pre omu pana la demnitatea ce i-a semnat'o Ddieu candu lu facã. — Si din contra, ce face din elu o mana nechiãmata? reu.

Lunga deci este maestr'a d'a cresce pre õmeni, efectulu careia ajunge si trece preste mõrte departe, pana unde nu mai ajunge ochiulu moritoriulu! Cumca chiamarea invetiatorãca este grea: despre adeverulu acest'a de multu a disparutu ori-ce indoiãla pentru cã cu ea este impreunata o mare responsabilitate. De aceea trebue se ne armãmu pentru ca se fimu capabili a cultivã bine terenulu ce-lu ocupãmu. Si cum ne vom armã, me va intrebã

nescine? Sciindu cã *unirea face puterea*, se ne asociãmu, se ne intrunimu in conferintie, se ne facemu membri ai conferintieloru invetiatoresci — nu numai membri pasivi, ci chiar activi; cãci conferintiele pretindu de la membrii ei o activitate barbatãca si maturã. Numai prin astfelu de activitate unu invetiatoriu se potã numã intru adeveru membru alu conferintieloru invetiatoresci. Este prã evidentu, cã fia-care omu trebue se mërãga progresandu in cariera, ce a imbratisat'o: cu atãta mai vertosu unu invetiatoriu, carele are sant'a misiune d'a regenerã marea societate oiaenãca in genere, si in specie natiunea, la care apartine. Elu imbratisandu asta chiamare are d'a dã familie, biserice, statulu si natiunei barbati apti pentru chiamarea, ce-i ascãpta in vietã. Atatu este de grea preste totu problem'a invetiatoriloru, de la a careia norocãsa deslegare aterna fericirea atatoru popõral — Oprindu-me pucinu si judecandu cele dise cu privire la importantia invetiamentulu, curatu si limpede se vede: cate cunõscintie, cate invetiaturi, cata esperintia de lume nu se cere de la unu invetiatoriu pentru d'a corespunde chiamarei sale macar aparte? Cata prassa si desteritate, cata rutina pedagogica i se core pentru ca se-si amplinãca misiunea sa, d'a-si cresce adeca pre fitorii cetãtieni in adeveratele limite ale religiositatii si moralitatii, ce le reclama *destimulu finalu* alu omulu. Catu studiu nu se cere de la unu invetiatoriu, pen-

tru ca se cunõsca atate inimi, atate individualitati, atate contrarietati de caractere, de vointie si prin urmare de directiuni? Eca! pentru ce recomandu fratiloru colegi neobosita munca si lupta pre teromulu, care ni l'am' disputatu! Eca! pentru ce sustienemu cu tarã si recomandãmu cu totu deadinsulu invetiatoriulu se nu fia statiunariu in calea sa ci se tinda necontentitu totu la mai mare perfectiunare a caracteruleru seu, a cunõscintieloru sale si a mõtõiei instructive; cãci vastulu campu alu pedagogiei este de cea mai imensa estensiune. Si tocm'a pentru a-si castigã aceste cunõscintie, invetiatoriulu este necesitatu a cautã societatea õmeniloru de asemene specialitate. — De cea mai mare importantia sunt dar conferintiele invetiatoresci, fiindu menite d'a pune scõl'a in strinsa legatura cu adeveratii ei reprezentantii, si astu-feliu, a-i dã aceleia *adeverat'a vietã, adeverat'a valõre si interna si eterna*.

Acum intorcendu-me de la aceste reflexiuni generali, permite-mi, iubite lectore! a vorbi mai detaliatu despre *necesitatea*, despre *sublimitatea* si *demnitatea* acestoru frumõse meetinguri pedagogice. — In numerii venitori voi tratã cestiunea din trei puncte de vedere; cãci resolvãca din tãte punctele de vedere o incredintiezu timpulu si geniulu ce protege progresulu.

Iõne D. Petrascu,  
invetiatoriu in opidulu Resinari.

fora d'a trece si in fapte, in satisfacerea intereselor.

### Catra Domnii si fratii alegatori nationali din cerculu Sa' Nicolaului-Mare, comitatulu Torontalului

Atunci, candu am avutu norocirea a petrece in mediloculu DVóstre, candu la alegerea de deputatu in acelu cercu, am avutu ocaziune a admirá bun'a intielegere, zelulu si solidaritatea DVóstre — fora diferentia de nationalitate intre serbi si romani, si fora diferentia de confesiune intre uniti si neuniti, — atunci, in acele dile, pre cari nu le voiu uitá pen ru tóta viéti'a mea, candu DVóstre cuprindiendu si apretiuindu bine greutatea timpulu si a pusetiunei nóstre nationale, dederati deplinei uitari discordiele trecutulu, puserati la o parte interesele locali si particulare si inadusirati tóte susceptibilitatile personale, si prin alegerea mea sigilarati impreunarea fratiésca pentru lupt'a comuna contra apesetoriloru comuni ai nationalitatiloru: DVóstre sciti, ce ferice si mandru am fostu eu pentru acésta onóre, si indicitu ferice si mandru pentru marele principiu inauguratu prin acésta alegere.

Pentru mine, unu fiu micu si nensemnatu alu adoratei natiuni romane, carele in tóta viéti'a mea m'am straduitu a traí pentru o cauza mare si insemnata: ce onóre si bucuria poteá fi — intr' ast-felu de impregiurari, mai mare si mai insemnata?!

Cei cati-va dintre DVóstre, cari in diu'a sosirii mele in Sa' Nicolaului-Mare au fostu de fatia sér'a la conferintia ce o tienuramu in casa' d'nei Kodits, si-vor aduce a minte, ca eu din mai multe alte motive, dar mai vertosu pentru ca eu trei dile mai nainte esisemu alesu cu a clamatiune in Racasdia, comitatulu Carasiului, m'am nisuitu a derivá de la mine onórea candidaturii si alegerii in cerculu DVóstre, dar ca densii in unanimitate declarara, ca candidatur'a mea in stadiulu in care se afla insufletirea alegatoriloru, n'ar fi consultu se se schimbe ci ca — *in casu de necesitate* — *mai bine se va face a dóua alegere la timpulu seu.*

Cu adunca parere de reu vinu acum a vi anuciá, domnii si fratii mei, ca acelu casu provediutu, *acea necesitate neincungurabile a intrevénitu!* Contrarii nostri, dupa cum sciti, au datu petitiune, au redicatu protestu asupr'a alegerii, dupa preceperea mea, ce e dreptu, din motive fórte slabe si fora cale, totusi inse din motive, din cari *poterea decida-tória*, facia de noi si anume facia de persón'a mea — fora indoiéla poteá se deduca arguminte, cu cari se nemicésca alegerea; ca — ce nu póte poterea decida-tória, *acea potere*, care sciú affá arguminte destule pentru a ni denegá in faci'a lumei esistintia nationale, a ni confiscá drepturile nationali innascute?!

Deci, domnii si fratii mei, ori catu m'am socotitu, ori e tu m'am consultatu cu amicii mei si ai DVóstre cei mai probati si cunoscatu de impregiurari, ori catu am incercatu — chiar si in numele DVóstre, provocandu la indreptatia dorintia a DVóstre — a amená *acea necesitate* pana la aducerea de judecata asupr'a motiveloru petitiunei contrariloru: dupa ce facia de mandatulu respicatu si repetitu alu onoratei case representative tóte incercarile mele devenira respinse, nu-mi remase, de catu, a me plecá *necesitatei* neincungurabili si *a renuciá la alegerea cea atacatadin cerculu DVóstre* fiindu si eu si amicii mei de credintia, ca daca eu in mania contrariloru, renunciamu la alegerea din Racasdia, si daca in urmare li succedea contra iloru nostri a nemicí alegerea atacata si apoi prin cunoscutele loru medilóce a impedecá nóu'a mea alegere si asié, in urn'a pasulu meu de astadi *a me scóte din dieta*: tóta respunsabilitatea cadé asupr'a mea si — de securu nici DVóstre, cu ataf'a mai pucinu inse bravii mei alegatori din

cerculu Sasca — mi poteau candu-va scusa si iertá atare pasu!

Ve rogu deci, stimatii mei domni si frati, se pricepeti bine fapta mea si se nu mi-o luati in nume de reu; se fiti convinsi ca n'am facut'o de capulu meu si din privintie catra persón'a mea, ci din necesitate imperativa si din privintie catra interesulu comunu alu causei nationale; Ve rogu mai departe se fiti incredintiatu, ca — desí a trebuitu se renuci la alegerea DVóstre dupa forma, in fapta inse prin fapta alegerii cu care m'ati onoratu, *pururea me voiu privi de oblegetu DVóstre si cerculu aceluia*; si in fine, neindoiindu-me eu nici catu mai pucinu, ca DVóstre, credintiosi infratirii si principiulu de solidaritate ce ati intrupatu prin alegerea mea, Vetí candidá si alege si a dóua óra, si de aci mai departe pururea, totu *depatatu de aceea-si credintia politica si nationale*, din partemi Vi promitu si oferu intru tóte ajutoriu meu, cu suatulu si cu fapta, éra candu va cere trebuintia voiu fi pururea in mediloculu DVóstre!

Alu DVóstra pururea credinciosu  
V. Babesiu m. p.

Pesta, 10 maiu n.

(De la diet'a Ungariei.) In siedintia casei reprezentantiloru din 7 l. c. Babesiu prin epistola provocandu la regulamentulu casei, cere verificarea ambeloru sale mandate, si apoi va dechiará in care cercu are de cugetu se primésca. Dupa cetirea epistolei, se decide ca de nu va dechiará in decursu de trei dile cumca care cercu si-va alege, atunci va decide cas'a.

Se aréta rezultatulu votarii pentru compunerea diferiteloru comisiuni, ce le pomeniramu in raportulu despre sied. trecuta candu s'a intemplatu votarea.

Contra dlui Lazaru Gruescu anca a sositu unu protestu.

In siedintia reprezentantiloru din 10. l. c. Babesiu dechiará cam acestea: Dupa ce prin noulu decisu alu casei scrupulii mei si motivele mele au remasu neresturnate, consecintia ar protinde se lasu deciderea in voia onoratei Case. Fiindu inse ca majoritatea ar poté privi atare pasire de renitentia contra decisu casei, si nevrendu se dau ansa la asemene spicare: me plecu necesitatei imperative si conformu inoirii ce mi-au respicatu alegatorii din capulu loculu pentru astfelu de eventualitate, renuciá la mandatulu din cerculu Sa' Nicolaului-Mare, descoperindu-mi cea mai sincera multiamita catra alegatori pentru alipirea si incederea comuna ce mi-au aretatu.

Se alege comitetulu pentru compunerea adresei. Alesi sunt: Deák, Horváth, Pulszky, Gajzágó, Bittó, Zsedényi, Pejacevich, Mailat si Bczeredy.

Pesta in 7 maiu n. —

Dle redactorul Vetí fi aflu ca majoritatea dietei unguresci, partia lui Deák, s'a pusu a incercá se *constringa* pe acei deputati, cari sunt alesi in cate dóue cercuri, a se dechiará *numai de catu*, adeca nu candu vor gasí si cu alegatorii loru de bine, pentru primirea unuia séu altui mandatu si renunciarea la cel'a-laltu. Scopulu e, ca fiindu unele atacate cu protestu din partea partitei deákiane, domnii deákisti credu, cumca concernintii nu potu de catu a renuciá la acelea, si ca apoi acolo la a dóua alegere vor reesi cu deputatu de partia loru.

Intru deputatii de alegeri indoite este si Babesiu si asupr'a lui, respective a supr'a alegerii sale in cerulu Sa' Nicolaului-Mare din comitatulu Torontalului este desclinitu indreptata atentia si fortia deákistiloru, dar B. nu este omulu carele se se supuna de buna voia fortiei si intrigii contrariloru. Dupa ce B. scie, ca din partea contrariloru prin intriga deákistiloru s'a redicatu din motive fórte slabe protestu contra alegerii sale in numitulu cercu, pentru ca prin acestu protestu se facea presiune asupr'a-i, acum toem'a din caus'a protestulu dechiaru a nu se poté otari pana la deciderea legala asupr'a motiveloru acelu protestu. La provocarea in scrisu de a se dechiará astadi nesmintitu, B. dede respunsu in scrisu, pe care Vi-lu comunicu aci, spre a-lu publicá, pentru, ca alegatorii se cunósca, cum se ingrigesce a-

lesulu loru de interesele loru fatia de volnicia partitei domnitórie. Dar inse ce ajunge?! Domnitorii decisera in siedintia de astadi, ca — pana luni *nesmintitu trebue* se depuna Babesiu unu mandatu, caei altu-cum majoritatea va decide, in care cercu se se faca numai-de-catu alegere nóua!

Respunsulu lui Babesiu este urmatoriu:

Onorata Casa reprezentativa!

In urmarea decisu de alalta-ieri, referitoriu la alegerea mea indoita, am onóre prin acésta a me dechiará:

Macar ca eu pentru acelu scopu mi-am substernutu ambele adevierintie de alegere, pentru ca ele, conformu statutulu casei, ambele se se verifice si asié se fiu in stare a me decide in deplina libertate pentru un'a séu alta alegere, si — desí eu asié-dara asié avé totu dreptulu d'a asceptá verificarea si a alegerii inca neverificate; totusi din supunere catra decisu onoratei case, nu asié provocá la dreptulu meu, daca in casulu de facia detorintia mea catra alegatorii din cerculu Sa' Nicolaului-Mare nu mi-ar face chiar imposibila otarirea definitiva.

Dupa ce adeca acésta alegere din partea mai multoru alegatori contrari se atacá prin petitiune, si dupa ce motivele acestei petitiuni nu sunt indreptate contra *actulu de alegere*, ci contra *conscrierii alegatoriloru*, pe care conscriere atacatorii o numescu — *dupa convingerea loru, de nula*, d'alta parte alegatorii mei voiescu a o aperá, si precum sum informatu, au si facutu in acésta privintia dispusetiunea necesaria; daca deci eu acum indata, adeca nainte de a-si fi spusu comisiunea ponderatória judecat'a sa, asié renuciá la acelu mandatu, atunci nóu'a alegere ar urmá se se faca totu pe basea, adeca conscriptiunea *controversa*, ba dupa convingerea unei parti chiar *nula*, carea consecintia ar poté se fia apoi — inca o a *treia alegere*, prin ce acelu cercu *ar remané inca si mai lungu timpu nerepresentatu*: din acésta cauza ambele parti, un'a prin petitiune, éra cea alta prin otarirea sa d'a aperá alegerea atacata, dorescu ca cestiunile de controversa in privintia conscriptiunei alegatoriloru la acésta ocaziune se se limpedésca si decida, éra eu avendu detorintia d'a respectá acésta indreptata dorintia a alegatoriloru, nu me potu sentí volnicu d'a renuciá nainte de timpu la acésta alegere.

Cu ataf'a mai pucinu póte se fia vorba in astu felu de cercustari despre resemnare la cea alta alegere, adeca din cerculu Sasca alu comitatulu Carasiu, ce — asié credu — este chiar de prisosu a mai motivá.

Dupa acésta desfasurare me tienu indreptatitu a sperá, ca onorata Casa luandu in déma consideratiune aceste cercustari neaternatórie de la mine, nu me va inteti la o otarire nainte de timpu, carea din parte-mi n'ar poté urmá fora vatemarea interesulu cerculu si anume a alegatoriloru mei, la ce nu m'asié poté resolví.

Cu tóta stim'a plecatu servitoriu

Buda in 7 maiu n. 1869. V. Babesiu.

Cernáuti, in septeman'a luminata.

(Alegerea unui adegatu in cerculu Sadagurei.) De candu s'a inauguratu constitutiunismulu in Bucovina, cerculu de alegere alu Sadagurei nu mai avú parte de a fi representatu in diet'a tierii prin unu barbatu intieleginte din sinulu poporulu, care ar pricepe interesele vitale ale comuneloru rurale si i-ar pasá de prosperitatea vietiei nationale, sociale si politice. De cate ori vení de alesu deputatulu, pretorii districtuali se pusera in candidatura, si deci alegatorii cu vrute cu nevrute votara pentru densii. Dara catu de putienu se interesau acei domni de pretori, buna óra Zacharasieviciu si Stabinschi de sórtea si dorintiele alegatoriloru, ast'a o vediaramu in decursulu aniloru trecuti. Acestu din urma facú celu putienu atatu bine, ca fiindu stramutatu de jude districtuale la Viznitia, depuse mandatulu si asié se deschise calea, de a poté pasí la alegere nóua.

Audimu, ca unu barone tineru din acelu cercu, voindu a pasí pe aren'a politica, se prepara de candidatulu pentru cerculu Sadagurei si puse dejá tóte in miscare, de a fi alesu de deputatu. Suntemu departe, de a ne pune domnulu barone in cale si a-i detrage tere-

nulu democraticu de sub picidórele sale aristocratice, din contra ni se pare si nóa, ca densulu a dovedí mai multa nedependintia personala si consimtire cu poporatiunea nationala, de catu acei amplotiati de sange si confesiune straina. Cu tóte acestea nu ne potemu oprí de a recomandá alegatoriloru, ca se se cugete seriosu, daca unu fecioru de tieranu cu invetiatura, de cari avemu lauda lui Dumnediou multí, séu unu preutu cunoscutu prin consimtire cu poporulu, séu in urn'a urmei si unu saténu cu judecata sanetósa buna óra din Boianu séu Mahala, nu ar representá interesele rurale in dieta mai bine de catu d. barone?

Poporulu de tíera, precum e cunoscutu, posiede prè putiena cultura politica. Elu e cuprinsu si de prejudetie asié-numite politice, si candu vinela actulu de alegere, au ca apuca o direptiune nesocotita si votéza pentru celu ce striga mai tare, au ca in nedumerirea sa votéza dupa dictatulu cutarua comisariu, ce conduce actulu de alegere, si mai tardíu se cáiesce ca a facutu asié si nu altmintre. Cu atatu mai nedispensabila este detorintia pastoriloru de suflète de prin comunele rurale, ca se conduca pre poporu in atare afacere vitala; cu atatu mai multu se asceptá de la intielegintia nationala ca se intrevina prin ajutoriu seu morale si se indrepte atentia poporulu la atare candidatulu, care posiede sciintia si vointia, de a aperá in dieta interesele vitale ale poporulu.

Vediaramu de curendu, cata energia si abnegatiune desvoltá intielegintia romana din Ungaria si Transilvania cu prilegiulu agitativiloru electorale. In Bucovina, ce e adevératu, nu sunt de lipsa asemene lupte electorale, de óra ce este scutita de amicia magiara. Dara pentru ast'a se stea preotimea si intielegintia miréna a parte de poporu si se-lu lasé fora de conducere? Un'a ca acésta ar fi o nepesare condemnabila, o omisiune nejustificabila, caei vedemu, catu de precaria este pusetiunea ablegatoriloru nationali in dieta si catu de putienu sporescu interesele vitale ale tierii din caus'a, ca numerulu de ablegati devotati pentru caus'a nationala a poporulu este multu mai micu de catu se póta desvoltá activitatea salutaria.

Apelámu dara la intielegitiunea pastoriloru de suflète din comunele cerculu de alegere alu Sadagurei, apelámu la devotamentulu intielegintiei nóstre nationale in asta direptiune compenitória. Modulu de procedere nu-lu indegetámu, ci-lu lasámu in judecat'a celor'a, la cari ne adresámu. Ast'a inse o pre-tindemu de la ei in numele intereselor nóstre vitale, ca se puna tóta energia, de a re-sí in acestu cercu de alegere cu unu deputatu nationalu din sinulu intielegintiei mirene séu clericale, séu celu putienu cu unu saténu mai cu séma din Mahala séu Boianu. *Deci la mrege mai nainte de a secá ball'a cu pesce!*

Afaceri scolari in tienutulu Seliscei in Trannia.

In nr. 42 alu Albinei am intimpinatu una critica despre rezultatulu esameneloru publice tiente sub presiedintia si conducerea subscri-sului, cu coppii de scóla din comunele din scaunulu Seliscei: Cacov'a, Sibielu, Gallesiu si Telisc'a in 8, 9, 12 si 13 curg. precum si despre starea scolara in genere si despre calificatiunea si zelositatea invetiatoriloru respectivi din di-sele comune, basata pe convingerea ce si-a castigatu criticantele anonimu din intuiitiunea propria ca ascultatoriu la acele esamene.

Cuprinsulu si spiritulu acelei critice, impune subscrisulu detorintia morale si oficiósa, a rogá pre onorat'a Redactiune a „Albinei“ ca se binevoiesca a dá locu in colónele aceleia-si „Albine“ urmatórei

Dechiaratiuni:

Critica anonimulu din tienutulu Seliscei ddo 16/28 apr. a. c. in partea ei esentiale referitória la starea scolara din susnumitele comune, e falsa si in celu mai neiertatu contrastu cu acea stare scolara dupa cum se afla ea in fapta chiar si pe basea rezultatulu esameneloru publice, éra judecat'a acelu anonimu asupr'a calificatiunei si zelositatei invetiatoriloru din di-sele comune in genere, éra spacialmintre din Gallesiu si Telisc'a facia cu rezultatulu esameneloru si dupa cunoscutia oficiósa a subscrisulu scósa din fontani mai limpedi si basata pe rapórtu mai autentice de

cum e acest'a alu anonimului, este — pucinu disu — malitiosu.

Esamenulu din Cacova — fara a detrage ceva invetiatiului in sine bunu si zelosu — nu au incantatu, nu au electrisatu neci nu au farmecatu publiculu statatoriu din 5—6 inisi cu raportatorulu entusiasmatu, — nu, pentru ca nu au potutu. Din preste 120 copfi si copilo de scola, la esamenu abie s'au infatisiatu 42 mai toti incepatori in etate de la 5—7 ani, dintre cari una parte neci carti nu avea, cu cari invetiatiulu au aretatu rezultate indestulitorie in catu se pote implini de la si cu asemene copilasi; incantarea inse, electrisarea si farmeculule-au dusu cu sine baiatii mai marisiori pana la 12 13 ani, cari, din indolentia si total'a nepasare de scola a parintiloru si a dirigatoriului comunali, de candu au inceputu a se desprimaverá. au paresitu scola de totu.

Sibiululu nu l'am aflatu mai bine de catu in anulu trecut, insemnatu indereptulu aniloru trecut, ceea ce neci se pote alimintrene, pana candu scola se tiene in unu bordeiu, unde bietii copfi sunt batuti de patru venturi, pe de asupra ploiasi, espusi frigului si vatemarii ochiloru de intune cimea cea grosa; pana candu cei mai de aproape in prim'a linea chiamati a se ingrigi de scola, ceea ce voiesce a face unulu, din ura personala strica cel'altu, din care zelu natiunale si buna intielegere? edificulu scolei de ani planisatu, care in esta primavera era se se incepa, s'au amenatu era, Ddiu scie pana candu?

Invetiatiulu din Galesiu Ioanu Lazaru, e unu invetiatiu practic, zelosu, conscientiosu si lucratoriu in si pe carier'a invetiati-résca de mai multi ani si preste tote omu morale si cu frie'a lui Ddiu; elu au condusu scola din Telisca preste 10 ani cu rezultatele cele mai bune spre multiamit'a comunai si a mai mariloru lui; elu, de candu a primitu oficiulu de invetiatiu in locul nascerii sale Galesiu, sub conducerea si in cea mai buna armonia cu bravulu si zelosulu parocu Rachitianu, se pote dice ca au facutu scola din Galesiu; acest'a a documentatu si rezultatulu esamenului din 12 curg. cu care subscrisulu si toti cari au participatu la elu, am remasu depinu multumiti. Déca raportatorulu a participatu si elu la acelu esamenu, si elu totusi nu s'a sfiitu a publica despre invetiatiulu Lazaru si paroculu Rachitianu cele ce au publicatu, acest'a o au facutu din alte motive, lui cunoscutu, cari inse documenteaza despre elu putina moralitate. —

Reinti'a, tudali'a, inchipuirea si ostentatiunea criticantelui trecu tote marginile atunci candu elu se impodeca si de scola si invetiatiulu dirigente Munteanu si de celu mai bravu, mai zelosu si mai conscientiosu inspectore scol. localu, paroculu P. Juga din Telisca. Diu'a de 13 apr. a. c. au fostu di de serbatore mare, diu'a Floriiloru; splendorea dilei inse, marimea serbatoarei pentru comun'a Telisca, o au ridicatu pana la gradulu superlativu, rezultatulu celu adeveratu splendidu alu esamenelor — cu preste 200 copfi si copile — preste totu, dar coron'a o au pusu class'a III cu invetiatiulu dirigente; aci intr'adeveru s'au vediu incantarea publicului numerosu de ambe secele, electrisarea, farmeculu si impresiunile cele mai placute in anemele auditoriloru; déca comun'a au cerutu de la locurile competentu pre septavanulu Munteanu — fostu eminentu in tote clasele gimnasiului de statu din Sibiu si celu d'antaiu matematicu — de invetiatiu dirigente, si l'au primitu, fara concursu, acum au avutu o casione a se convinge, ca nu s'a insielatu in alegerea sa; cuviint'a ce detoreza unu invetiatiu paroculu si inspectorulu lui scolare si bun'a intielegere ba si subordinatiunea, nu-mai ingamfarea si inchipuirea le pote numi: „organu servilu alu directorelui locale“. Scaderea ce o afla raportatorulu, invetiatiulu dirigente, ca acest'a in orele libere se ocupa de studiele gimnasiale, o asiu dorí mai multoru invetiatiu si chiar si raportatorulu anonim caruia i-ar remane atunci mai putinu timp de ocuparea cu alte studie seu carti, ale caror'a foi nu trecu preste XXXII.

Sibiu 22 apr. / 4 maiu 1869.

I. Hannia m. p.  
protop. tract. Sibiuului I.

Din comitatulu Bihorului, maiu.

(Ore statutulu organicu alu bisericilor rom. or., nu e crima?) Voiu incepe cu salmistulu: pana candu Dóme, pana candu vei suferi ca biseric'a natiunei mele se fie atatu de prigonita, si preotii ei atatu de maltratati? Me marginescu, pentru acum, a Vi reportá unu singuru casu:

Unu preotu seracu, dar vrednicu si de omenia, fiindu intr'o parochia de totu slabutia, in catu abie sustienea viet'a familiei sale necum se póta dá copilasiloru sei o educatiune astu-felu, precum o doresce o inima de parinte, — crediu ca-si va usura miser'a sorte, daca va dobandi parochia vacanta din Husaseu.

Preotulu candida, era poporulu — intru inticlesulu statutulu organicu — se constitui intr'unu sinodu parochialu, sub presiedinti'a respectivulu protopopu, si-lu alesera de parocu loru-si.

Dar ce se vedi? Vine unu ucasu „de la presiedinti'a consistoriale“, lu citeza pe bietulu preotu, si nu pregeta suspinderea lui de la tote funtiunile si beneficiile parochiale.

Me veti intrebá: ca crima a facutu preotulu? noi nu scimu se fie facutu veri o crima; totu ce a facutu este c'a primitu alegerea sa in deplinita in virtutea canónelor nostre, in virtutea statutulu.

Acum fora voia ni vine intrebarea: daca statutulu nu e crima in ochii unoru bisericani inalti? Adresamu acest'a intrebare ven. consistorie, se ni raspunda, se nu tiema máti'a in sacu. Era daca nu e crima, atunci, parinti eppi, radicati toiagulu si lovití abusurile pana ce pu ne cutrupescu!

Unu fiu alu bis. rom. or.

Nr. cons. 340. 1869.

*Catra Inspectoratele districtuali de scóle din Archidiecea nostra gr. resaritena in Ardealu.*

Inaltulu ministeriu r. ung. alu cultelor si instructiunii publice, in vederea infintiarci si organizari Senatelor scolari districtuali, prevediute in art. de lege 38 din anulu 1868, prin rescriptulu sou din 1 aprilu a. c. nr. pres. 492 recuira pre acestu consistoriu archidieceanu, se faca dispositiunile necesarie, ca si religiuarii nostri se fia reprezentati la infintiarca Senatelor scolari districtuali, in intielesulu amintitulu articulu de lege, provocandu-ne totodata de a indrepta tote dirigatoriile nostre bisericesci si parochiale ca se aléga in intielesulu §. 125 punctulu 1 alu legi 38 din anulu 1868 pre reprezentantii sei la senatele scolari districtuali.

Determinatiunile cele mai esentiale pentru noi din acelu articulu de lege sunt eprinsu in urmatorii paragrafi:

§. 124 institutele scolare comunale dintru unu districtu de scola le conduce Inspectorulu districtualu de scola denumitu prin ministrulu de invetiamentu, si sub presiedinti'a lui statatoriu senatu districtualu scolasticu, ér' asupra scóloru confesiunali suprainspectiunea se exerciteza cu intevenirea inspectorulu de scola.

Unu inspectoru scolaru pote functiuna in mai multe districte scolare, déca in districtele loru nu sunt preste 30 de scóle.

Déca multimea agendelor sale va cere, regimulu pote denumi pre langa elu pe unu inspectoru secundariu, seu ajutatoriu.

§. 125. Senatul districtualu de scola se formeza in urmatoriulu chipu:

1. fiecare confesiune, care are pe teritoriulu comitatulu scoli confesiunali, alege din sinulu seu cate unu membru;

2. toti dascalii dintru unu districtu scolariu alege din sinulu loru patru membri;

3. pe ceialalti membri i alege comitetulu comitatense din sinulu seu, numerulu acestoru pote fi de la 14 pana la 34.

4. in care comitatu se afla orasie regesci, acolo ele alege din sinulu loru dupa punctulu 3 atatia membri cati li se cuvinu in proportiunea numerositatii locuitoriloru orasieni fatia cu total'a populatiune din Comitatu.

§. 126. senatul districtualu scolariu se alege pe cinci ani, membrii lui in sa se potu realege.

Deci prin acest'a vi se da acea indreptare, ca intr'unu municipiu (comitatu, districtu, seu scauna), in care se afla comune biseric-

sci de ale nostre, ce se tienu numai de unu protopopiatu, protopopulu respectivu, ca inspectoru districtualu de scóle, se adune sinodu protopopescu cu preoti si mireni, si in acelu se se aléga, in intielesulu punctulu 1 din §. 125 unu reprezentantu la senatul scolasticu comitatensu seu scaunulu; era déca intr'unu municipiu s'ar afla comune de ale nostre bisericesci, ce se tienu de mai multe protopopiate, atunci PP. protopopi respectivii se se puna in contielegere unii cu altii spre a alege laolalta unu reprezentantu de religia nostra pentru senatul scolasticu comitatensu seu scaunulu, potrivit punctulu 2 din §. 125, — dupa aceea fia-care P. protopopu, seu déca dóme, ori trei protopopiate ar veni sub unu senatu scolasticu comitatensu seu scaunulu, protopopii acoloru scoli se conchiame la o adunare pre toti invetiatiu din protopopiatu seu din protopopiatele loru, ca se-si aléga din sinulu loru patru membri. In fine numele reprezentantiloru alesi din poporu si din invetiatiu se se arete atatu aici la consistoriu, catu la siefulu municipiului respectivu, fara cea mai mica intardiare.

Consistoriulu archidieceanu, candu vi impartesiesce cele susatinse, nu face alt'a, decatu implinesce detorint'a sea fatia cu legea santionata a patriei — remanendu credinciosu si celoru ce s'au otaritu in treb'a scolastica prin congresulu nostru natiunale romanu bisericescu in anulu trecut, si recomandandu intregulu nostru cleru si poporu credinciosu si cu deosebire celoru ce vor fi alesi de reprezentanti la senatele scolari comitatense seu scaunale, ca se studieze otarile sinódeloru bisericii nostre din Ardealu, din anii 1850, 1860 si 1864 apoi statutulu congresulu din anulu trecut, si cercularele consistoriali nr. 657 din 1862, nr. 337 din 1865, nr. 351 din 1869, ca se scia aperiá treb'a scóloru nostre confesionali.

Cu acestu privilegiu vi facu cunoscuta totodata, ca excelsulu ministeriu de invetiamentu au denumitu in 19 aprilu a. c. de supremu inspectoru scolaru pentru Ardealu pe Domnulu Alesandru Páll secretariu gubernialu.

Sabiu, 14 aprilu 1869.

Archiepiscopulu si Metropolitulu Andreiu m. p.

(„Telegrafulu Romanu.“)

### Protocolulu Stedintei a VII. (extraordinarie)

tenute din partea directiunii asociatiunii natiunale aradane, pentru cultura poporulu romanu, in Aradu, 17/29. aprilu 1869; de fatia au fostu:

Presiedinte: Ioanu Popoviciu Desseanu, directoriu secundariu substitutu.

Membri: Emanuilu Missiciu perceptoriu, Dr. Atanasiu Siandoru, Ioane Rosiu, Stefanu Siobanu, Demetriu Bonciu, Ioanu Goldisiu esactoriu si Teodoru Serbu economu. Notariu: Petru Petroviciu.

66. Presiedintele directoriu secundariu substitutu, Ioane Popoviciu Desseanu, face cunoscutu: ca pentru pertractarea unoru agende urgente ce privescu la venitorea adunare generala, si a nume: pentru defigerea terminulu acelei adunari generale, a cestiunii de arangiarea sortituri si altoru afaceri pregatitorie, — au aflatu de lipsa a convocá siedintia extraordinaria pe diu'a de astadi, deórace directiunea acest'a prin impregiurari intevenite in decursulu lunci trecute, a fostu impededata in continuarea lucrariloru sale.

Determinatu:

Deórace terminulu defiptu — conformu determinatiunii adunari generale de anu — pentru conchiama adunari generale pe luna lui Maiu a anulu curinte — se vede a fi pre scurtu, dreptu-aceea cu privire la numerocele agende ce sunt de a se efectua, — directiunea se vede necesitata a prelungi terminulu asié: ca „Adunarea generala din anulu acest'a se se tienu in 2/14 juniu 1869 si dilele urmatorie“ care terminu in modulu usuatu este a se aduce la cunoscentia publicului romanu, prin diuariile natiunale, si toti membrii asociatiunii a se invita la participarea acestei adunari generale a asociatiunii natiunale.

Totodata sunt a se incunoscentia de-

spre acest'a domni presiedinti ai adunari generale, si jurisdictiunea politica a comitatulu prin scrisori deosebite din partea directiunii.

Nu altcum se se provóce de nou éra si toti acci respectivii colectanti cari necilarepetit'a provocare publica sub nr. 62 n'au coresponsu misiunii loru pentru *licuidarea si incassarea restantiloru* ca pana in finea lunei lui Maiu st. nou, nesmintitu se strapuna rezultatulu pofitu, seu se restituete actele ce li s'au trimisu.

Éra ce se atinge de pregatirile necesarie ce cadu in sfera arangiari si privescu la adunarea generala, se va emite o comisiune din colegiulu directiunii carea va fi insarcinata cu lucrarile particulare: spre ce scopu notariulu directiunii este insarcinata a face unu registru despre tote agendele — din protocolulu adunari generale din anulu trecut, si a-lu substerne directiunii la siedinti'a cea mai de curundu.

67. Comisiunea emisa cu decisiulu directiunii din 12. decemvre 1868 si 9. januaru a. c. nr. 18. si 32. in privint'a arangiari sortituri de loteria si a petrecerei de saltu (balu) pe timpulu adunari generale, face propunerile sale in urmatoriulu modu:

1. A se face petitiune la Ministeriulu reg: ungaricu de finantie pentru iertarea tacseloru timbrale ce se receru de la arangiata sortitura, din acelu motivu ca asociatiunea natiunala este institutu filantropicu, si are lipsa de mediloce materiale.

2. A se face insinuare despre acest'a la jurisdictiunea competente locala, si la concernintele directiunii de loteria regesci, conformu prescrieloru legii timbrale existente.

3. A se procurá din partea asociatiunii si cu spesele proprie ale ei; pentru espusetiunea sortituri:

a. Unu servitiu de argintu la mésa — pentru 12 persóne in valóre de . . . 500 fl. care va forma castigulu principalu;

b) a se cumperá asiderea cu spesele asociatiunii unu sortiu (Los) originalu de statu din anulu 1864 in valóre nominala de . . . 100 fl. care va forma alu doile castigu;

c) éra cele lalte castiguri se fie compuse din efectele daruite din partea contribútoriloru si zelóseloru dame romane.

4. In sensulu acest'a comisiunea propune formularulu sortiuului dupa care se se tiparésca ori litografeze catimea trebuintiosa de esemplarie pre langa stabilirea pretiuului unu sortiu in 50 cr. v. a.

In textulu sortiuului a se pune precisu ca:

5. Numerii sortiuiloru trase si descrierea obiectelor castigate, se vor publica prin diuarie — numai decatu dupa efectuit'a sortitura.

6. Castigurile facute respectivii le vor poté scóte de la directiune — pe langa producerea sortiuului originalu — in restimpu de 6 septemane, éra cele nescóse, dupa espirarea acestui terminu, vor cadé in favorea fondulu asociatiunii.

7. Cumperatoriloru de cinci sortiuuri li se dá unulu, adeca, — alu siesele, — gratis.

8. In fine a se tipari ori litografá o catime de 12,000 esemplarie de aceste sortiuuri dupa formularulu susu espusu.

Determinatu:

Propunerea comisiunii se primesce, si in urmarea aceleia se decide:

A se face petitiunea propusa pentru relasarea tacseloru timbrale, catra Ministeriulu reg. ungaricu de finantie, pentru a careia substerne si promovare se va receré d. directoriu primariu Antoniu Mocioni, si d. vice-presiedinte alu doile Sigismundu Popoviciu cari se afla de presinte la Pesta.

Nu altcum: a se face insinuare la jurisdictiunea concernenta politica, si la directiunile de loteria, — despre arangiarea sortituri acesteia.

Obiectele propuse din partea comisiunii sub punctu 3. lit. a si b a se procurá la timpulu seu spre scopulu destinatu pentru sortitura.

Formulariulu de sortiuuri — in sensulu propuneri comisiunale — se adopteza si tiparirea seu litografarea a celeuia in catimea receruta de 12,000 esemplarie

pe speșele Asociațiunii se dispune, asemnându-se sum'a obveninda la perceptoratulu Asociațiunii in modu anticipativu, sub rubric'a menita pentru erogatiunile aceștea, care apoi se va computá la timpulu seu din venitul curatu respective substratulu sortituri.

Presidele comisiunii Demetriu Boncia si notariulu Petru Petroviciu se concedu cu procurarea tiparirii catu mai urgenta a sortiurilor, avendu despre rezultatul a reportá la șiedint'a cea mai de aproape.

Mai departe comisiunea are de a substerne reportulu seu si respective propunerile ulterioare, si in privint'a arangierii petrecerii de saltu (balu) cu care este impreunata sortitur'a.

68. Fiindu espeditiunile — din acésta șiedintia — fórte urgente, pentru autenticarea protocolului.

#### Determinatu:

Se defige terminulu pe sambeta in 1. Maiu nou, a. c. la 6 ore s'era, la care toti membrii de fatia sunt pofiti a conveni in cancelari'a asociatiunii.

Protocolulu acésta in presentia membrilor directiunii, Ioanu Popoviciu Desseanu, Dr. Atanasiu Siandoru, Ioanu Rosiu, Teodoru Serbu, Stefanu Siorbanu, Ioanu Goldisiu si Petru Petroviciu, precetindu-se s'a autenticatu. — Aradu in 1. Maiu nou 1869. Directiunea Asociatiunii nationale aradane (pentru cultura poporului romanu. Presiedinte:

Ioanu Popoviciu Desseanu m/p.  
directoriu secundariu substitutu.

Petru Petroviciu m/p.  
notariu-directiunalu.

#### Consemnarea \*)

Obiectelor intrate la Asociatiunea nationale aradana pentru cultura poporului romanu, intru spriginirea sortituri de loteria, ce se va arangia in folosulu fondului Asociatiunii pre adunarea generala din lun'a lui iuniu 1869 si adeca: de la urmatóriele dame romane contribuitoare.

(Continuare.)

39. Dsiór'a *Iliana A. Popoviciu* din *Aradu*: o cutia de mésa cu acoperislu lucratu in brodaría mf. propria.

40. Dsiór'a *Ecatarina A. Popoviciu* din *Aradu*: unu saculetiu de parete lucratu pe postavu rosu cu brodaría de margele mf. propria.

41. Dsiór'a *Paulina Ratiu* din *Aradu*: o tassa sub lampa de lana colorita, cosuta cu margele mf. propria.

42. Dómn'a *Josefina Mocioni* nascuta Barónés'a de *Bruderu* din *Verpelét*: unu album pretiosu.

43. Dómn'a *Josefina Mocioni*, nascuta Barónés'a de *Bruderu* din *Verpelét*: alu doile donu: o cutia de mésa, de lemnu lucrata in mosaicu.

44. Dómn'a *Ecatarina Popoviciu*, nascuta *Mornaila* din *Comlosiu*: o icóna a st. Petru lucrata in brodaría mf. propria.

45. Dsiór'a *Maria Popoviciu* din *Mercina* comitatulu Carasiu: o perina de canapea tiesuta din fire de argintu si lucrata in brodaría mf. propria.

46. Dsiór'a *Vior'a Sierbanu*, din *Banatu-Comlosiu*: unu aternagiu de stergura lucratu in brodaría mf. propria.

47. Dsiór'a *Ica Lupu*, din *Banatu-Comlosiu*: unu orologieriu brodaritu, mf. pr.

48. Dsiór'a *Elena Horgia*, din *Aradu*: o caciula comóda de lana, lucrata in fire de bronzu si de argintu cu ciucurele din fire de auru impletitu mf. propria.

49. Dsiór'a *Ica Lupu*, din *Banatu-Comlosiu*: alu doile donu: unu desennu de mana propria.

50. Dsiór'a *Maria Ratiu*, din *Lipov'a*: unu covoru lucratu in brodaría, mf. propria.

51. Dsiór'a *Aurelia Ratiu* din *Lipov'a*: o villa lucrata in icóna brodarita, mf. propria.

52. Dsiór'a *Julia Ratiu*: din *Lipov'a*: unu orologieriu brodaritu cu margele mf. pr.

\*) Sunt rogate si cele lalte díarie nationale, pentru bunavoint'a de a reproduce acésta publicatiune in colónele lor.

Directiunea.

53. Dsiór'a *Augusta Schelegeanu*, din *Lipov'a*: unu aternagiu de vestminte brodaritu cu flori si margele, mf. propria.

54. Dsiór'a *Juliana P. Simona*, din *Lipov'a*: unu antescutu (cotrintia) de batistu — clair, lucrata prin masina cosutória, eu mana propria.

55. Dómn'a *N. Magdu*, din *Sioimosiu*: o mesaritia de batistu dentilata, mf. propria.

56. Dsiór'a *Hersilia Magdu*, din *Sioimosiu*: o carpa de pusunariu de batistu brodaritu mp. propria.

57. Dsiór'a *Otilia Mihailoviciu*, din *Radna*: unu buchetu de flori lucratu pedrotu in diferite coloru de lana si asediatu intr'o cutia de pastrare, mf. propria.

58. Dómn'a *Ermina Popoviciu Desseanu*, nascuta *Ratiu*, din *Aradu*: unu covoru lucratu elegantu in brodaría cu reprezentarea Minervei, mf. propria.

59. Dómn'a *Juliana Bonciu*, nascuta *Missiciu*, din *Aradu*: unu servitiu de thee de porcelanu finu auritu, pentru 6 persóne.

60. Dsiór'a *Etelca Bonciu*, din *Aradu*: unu aternagiu de vestminte in cadra de lemnu scobitu, decoratu cu brodaría de margele cu franghii de auru pe postavu rosu, mf. propria.

61. Dómn'a *Emilia Halicu*, nascuta *Sierbanu*, din *Buteni*: o corfa decorata cu fructe imitate si amplete cu parfumerii.

62. Dómn'a *Maria Beldea*, nascuta *Arcosi*, din *Siria* (Világos): o tassa de lampa din margele, mf. propria.

63. Dsiór'a *Teodor'a Arcosi* din *Aradu*: o tassa de mésa cu decoratiuni de brodaría, mf. prop.

64. Dsiór'a *Sofia Ciobota*, din *Simandu*: o tassa de lampa brodarita si decorata cu garnitura de margele, mf. propria.

65. Dsiór'a *Emilia Mladinu*, din *Macea*: o caciula comóda, legata din lana de berliu cu fire de auru si argintu, si cu ciucurelu din firu de auru impletite, mf. propria.

66. Dsiór'a *Nina Iloviciu*, din *Chitig-ház* (Kétegyháza): unu atramentariu in forma de bute din sticla pe tassa de lemnu decorata cu bronzu.

67. Dsiór'a *Elen'a Iloviciu*, din *Chitig-ház* (Kétegyháza): unu atramentariu in forma de pravoriu de sticla in postamentu de lemnu bronzatu.

68. Dómn'a *Ana Machi*, din *Aldesci*: o parechia de papuci brodariti, mf. propria.

69. Dómn'a *Ana Miculescu*, nascuta *Ratiu*, din *Pesta*: o perina de orologiu, brodaría, cu margele si janilie pe postamentu, de catifea, mf. propria.

70. Dsiór'a *Julia Bugarinu*, din *Cebza* (comitat. Torontalu): unu idealu femeescu lucratu in brodaría eleganta cu ghirlanda cosuta in metasa cu fire de auru, pusa sub sticla cu cadre de auru in forma de icóna mf. pr.

(Continuarea va urmá.)

Pre langa aceștea, au mai intratu si alte numeroșe ofeete care de care mai elegante, si pretioșe si dupa raporturile unoru domnu colectanti s'au mai procuratu si din partea loru diferite donuri spre scopulu destinatu alu sortituri filantropice, — care tóte se vor publicá mai tardu, adeca: dupa ce vor intrá si se vor consemná la directiune.

Aradu, 1 maiu nou 1869.

estradata de Petru Petroviciu m/p,  
notariulu asociatiunii.

#### Socóte si multiamite publice.

In favórea Alumneului romanu nationalu din Temisióra au incursu in lun'a lui aprilu a. c.

Cu ocașiunea unei cine arangiate in *Chinezu* in favórea Alumneului: de la Georg. Ivanu 7 fl., Petru Augustinu doc., Jiva Ungureanu, Sim. Radulu, Ales. Kertay not., Tod. Chepetianu, Ionu Craciunescu, Vas. Ianovanu, Ilie Ardeleanu, Laz. Diau, Nic. Rotariu, Netia Craciunescu, Dim. Petcu, Mih. Caraneantiu, Nic. Crisianu, Sveta Ciavoiu, si Jiva Ivanu cate 2 fl. Ios. Craciunescu par., Carolu Schäffer scriet. not., Nic. Augustinu, Mih. Ploscariu, Eft'a Andreiu, Manuila Suboteleanu, si Ios. Gombosiu doc. cate 1 fl., — la olalta 46 fl. inse subtragendu-se speșele cinei: 23 fl. au incursu curatu numai 23 fl.

Din *Remetea temisiéna*: De la tasulu alumnealu 1 fl.

Din *Bazosiu*: Cusma Jivu 5 fl.

Cu totulu dara au incursu: 29 fl.

Mel. Dreghiciu m/p., Pavelu Rotariu m/p., pres. comit. alumn. not. comit. alumn.

Subsemnatulu si-tiene de detorintia a aduce la cunoscintia publica numele marinimosiloru domni cari au binevoitu prin sucursulu loru materialu a-mi face cu potintia procurarea necesarieloru studie medicinale. Spre scopulu acésta au contribuitu din comun'a Cricau prin dd. colectanti Joachimu Crisianu parochu gr. cat., in Ighiu si Nicolau Giurca par. gr. cat. in Bucurdea-Vinósa: dd. J. Axente Severu 10 fl., d. Gregoriu Mezei 4 fl. Stefanu Munteanu proprietariu 2 fl. Petru Trutia preotu gr. or. 2 fl. Sofia Trutia 1 fl. N. Barbu 1 fl. — din opidulu Ighiu dd. Ioachim Crisianu parochu gr. cat. 1 fl. Ioanu Kisbach 1 fl. Ioane Florescu 2 fl. Nicolau Florescu 1 fl. Ilie Trifu curatoru primariu la bes. gr. cat. din Ighiu 1 fl., Nicolau Borza propriet. din Bucurdea Vinósa 1 fl., — din Alba Julia prin d. colectantu N. Stoianu docinte: dd. N. Sándor 2 fl. Damianu János 1 fl. Al. Tordosianu protop. gr. or. alu Albei Juliei 1 fl. Georgiu Popu reg. percept. 1 fl. Petru Tierlea propriet. 1 fl. Sebastianu Teszla 1 fl. Ioane de Papp capitaniu de náilf. Marczak Mateiu 1 fl. Ioane Margineanu 50 cr. Georgiu Berghianu inspect. si juratu 1 fl., Simeone Berghianu propr. 1 fl. Dimitrie Berghianu juratu 1 fl. Nicolau Görög 1 fl. Unu Militariu 1 fl. Unu Militariu 50 cr. Nistoru Margineanu 1 fl. Mihaile B. 1 fl. Adamu Ambrus 1 fl. Georgiu Rozoru 1 fl., din Teusiu totu prin dd. colect. I. Crisianu si N. Giurca; dd. Gregoriu Serbu parochu gr. cat. in Cao 1 fl. Jacobu Ratiu docente localu 1 fl. Stefanu Bretoiu jun. proprietariu 1 fl. Alesandru Popu cantoru 50 cr., — din comun'a Cetea prin d. colect. Vivianu Laslo parochu gr. or. dd. Ioanu Laslo parochu gr. or. 1 fl. Vivianu Laslo parochu gr. or. 1 fl. Daramusiu Sofroniu antiste com. 1 fl. Todericiu Nicolau propriet. 2 fl. Daramusiu Simeonu Okosiu 1 fl. Petru Baldea not. 50 cr. Otioiu Simeonu propr. 1 fl., Raica Vasilie propr. 50 cr. Raica Simeonu 40 cr. Marcu Ioanu 50 cr. Chitulea Ioanu 50 cr. Chitulea Nicolae 40 cr. Otioiu Vasilie 40 cr. Todoranu Vasilie 40 cr. Nicóe Nicolau 30 cr. Daramus Ioanu 40 cr. Marcu Stefanu 30 cr. Raica Ioanu 30 cr. Cadanu Nicolae 50 cr. Dacsu Constantinu 20 cr. Otioiu Ioanu 20 cr. Halalau Ioanu 20 cr., toti proprietari. dd. Nicolau Papp parochu gr. cat. in Siardu 1 fl. Pavelu Cosma parochu gr. cat. in Nacriliesci 1 fl., unu anonimu marinimosu 3 fl. — suma 68 fl. 50 cr. Toti acésti marinimosi d. contribuitoiri binevoșca a primf din parte-mi cea mai profunda multumita. Viena, 7 maiu 1869

Ioane Papp medicinistu. —

Subscrișulu auditoriu de filosofía la C. R. universitate vieneșe, mi tienu de cea mai santa detorintia a aduce multumita destinsa P. on. D. Nicolau Gaitanu advocatu in Aiudu; carele luandu in considerare neajunșele mele din spiritu patriotic si zelu nationale mi-a oferitu 10 fl. v. a. — Petru Emiliu Prodanu m. p.

Multiamita publica.

Subscrișulu implinesce prin acésta o datorintia santa respicandu pre onoratei dómne

#### Anunciu bibliograficu.

La stabilimentulu tipograficu alu societati Deutch in Pest'a este sub tipariu opulu:

### Vocabulariu

Italiano-Romanu, Franceso-Rom.

si

Romano-Italiano-Francesu.

Cu trei tractate gramaticale si cu adaugereanumelor propriu celor mai principale

Prelucrate de

I. I. FROLLO,

Profesoru la gimnasiulu Carolu I in Brail'a.

Rucsanda Gigórtu din Craiova precum si domnișoreloru Maria si Elena Gigórtu cea mai profunda multiamita pentru ajutorulu ce au binevoitu a i-lu dá spre inlesnirea prourmarii studiiloru sale. Samuila Isopesculu, auditoriu de filosofía la Universitateá din Viena.

**Dechiaratiune:** In nr. 39 a „Albinei“ a aparutu o corespundintia din Fogarasiu cu datulu 17 aprilu, privitoria la alegerile din cerculu super. a districtulu Fogarasiu. Deóráce unii domni de aici cređu cá cu am trimisu aceea corespundintia, asiá me vedu constrinsu a dechiará: cá eu nimica sciu de dens'a, cu atata mai putinu am trimis'o — io. Ioane Romanu m. p. advocatu. (La cercurere dechiarámu si noi cá nu e d. Romanu raportatorulu nostru. Red.)

#### Cursurile din 12 maiu 1869 n. s'era

(dupa aratare oficiala.)

	banl	marf.
<b>Imprumutele de statu:</b>		
Detori'a statului 5% unif. interese in note	62.—	62.20
„ „ „ argintu	69.60	69.70
„ „ contributiunali	93.75	99.—
„ „ nóus in argint	63.50	63.75
Cele lu argint d. 1865 (in 500 franci)	—	—
„ metalice cu 4 1/2%	54.75	55.25
„ „ 4%	—	—
„ „ 3%	—	—
<b>Efepte de loteria:</b>		
Sortile de stat din 1864	126.40	126.60
„ „ 1860/6 in cele intregu	101.20	101.40
„ „ 1/6 separata	103.50	104.—
„ „ 4% din 1864	93.75	94.25
„ „ din 1839, 1/2	249.60	250.60
„ bancu de credit	168.69	169.—
„ societ. vapor. dunarene cu 4%	97.—	97.50
„ imprum. princp. Salm 440 fl.	42.50	43.—
„ cont. Palfy	34.—	34.50
„ princ. Clary	37.60	38.—
„ cont. St. Genois	33.75	34.—
„ princ. Windischgrätz 20	22.50	23.—
„ cont. Waldstein	24.50	25.—
„ Kogelvitsh 10	16.25	16.75
<b>Obligatiuni de sarcinatóre de pamentu:</b>		
Cele din Ungaria	82.25	82.75
„ Banatul tem.	80.—	80.50
„ Bacovina	72.25	72.75
„ Transilvania	76.25	76.75
<b>Actiuni:</b>		
A bancu nationali	749.—	751.—
„ de credit	284.40	284.60
„ scont	830.—	833.—
„ anglo-austriac	334.50	335.00
A societatei vapor. dunar.	576.—	578.—
„ Lloydului	323.—	325.—
A drumului ferat de nord.	240.06	241.00
„ „ stat	354.50	355.—
„ „ apus (Elisabeth)	188.75	189.25
„ „ sud	234.80	235.00
„ „ langa Tisza	209.—	209.50
„ Lomberg-Czernowitz-Jassy	186.—	186.50
„ „ Transilvania	161.75	162.25
<b>Bani:</b>		
Galbenii imperateșci	5.89	5.91
Napoleond'ori	09.93	09.94
Friedrichsd'ori	10.25	10.35
Suverenit angl.	12.35	12.45
Imperialii rusești	—	—
A giutulu	121.45	122.25

#### Invitare de prenumeratiune

la

### „ALBINA“

Cu 1 aprilu st. v. incepemu alu II patrariu de anu, deci deschidemu prenumeratiuni nóue.

*Pretiuulu de prenumeratiune pent. Austr'a*

pre unu anu intregu 8 fl. v. a.

„ 1/2 de anu 4 fl. v. a.

„ 1/4 „ 2 fl. v. a.

pentru Roman'a si strainetate

pre unu anu intregu 16 fl. v. a.

„ 1/2 de anu 8 fl. v. a.

„ 1/4 „ 4 fl. v. a.

**Redactiunea.**

*Oper'a intréga, formandu trei volume mari, va aparé in 8º mare, cu litere compacte, in 10 fascicule séu aproape, cuprindiendu fia-care fasciculu cate 10 cóle.*

In scurtu va esi de sub tipariu Volumulu I, adeca Partea Italiano-Romana, primululu opu lexicograficu pentru limba italiana in literatur'a romana, care va cuprinde trei fascicule, plus 4—5 cóle, cari vor intregi oper'a, adeca 34—35 de cóle.

**Abonamintele** pentru tóte provinciile austriace se primescu la Librari'a „Aigner et Rautmann“ (Pest'a, Waitznergasse, Hôtel National.)

*Pretiuulu fia-carui fasciculu va fi de 5 lei nou (2 fl. val. austr.)*